

AirPatrol

WiFi

Quick
setup guide





INDEX

Language

Page

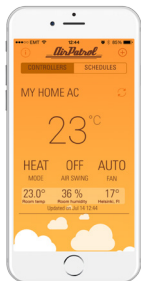
English	3
German	4
French	5
Russian	6
Finnish	7
Swedish	8
Norwegian	9
Danish	10
Dutch	11
Spanish	12
Italian	13
Polish	14
Slovak	15
Slovene	16
Hungarian	17
Czech	18
Estonian	19
Turkish	20

1

Place and plug in AirPatrol WiFi near your AC / heat pump. Use the Test button to make sure AirPatrol can communicate with the AC.



2



Download the app from Play Store / App Store.

3

Pair AirPatrol WiFi with your phone and follow the instructions from there.



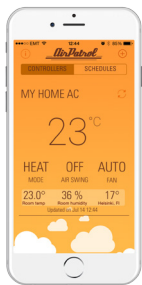
1

Platzieren Sie AirPatrol WiFi in der Nähe Ihrer Klimaanlage / Wärmepumpe und schließen Sie sie an. Verwenden Sie den Test-Knopf, um sicherzustellen, dass AirPatrol mit Ihrer Anlage in Kontakt treten kann.

AIR CONDITIONER



2



Laden Sie die kostenlose Anwendung von Play Store oder App Store herunter.

3

Stimmen Sie AirPatrol WiFi mit Ihrem Telefon ab und folgen Sie den Instruktionen Ihres Telefons.



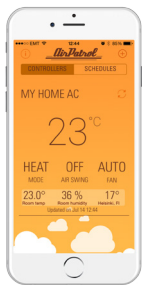
Eine ausführliche Bedienungsanleitung und weitere Informationen finden Sie auf der Seite www.airpatrol.eu/support.

1

Placer et brancher AirPatrol WiFi à proximité de votre climatiseur / pompe à chaleur. Utilisez le bouton de test pour s'assurer que votre AirPatrol soit susceptible de communiquer avec le climatiseur.



2



Téléchargez l'application gratuitement sur Play Store / App Store.

3

Paire AirPatrol WiFi avec votre téléphone et suivez les instructions ultérieures à partir de votre téléphone.



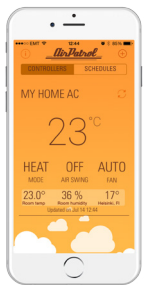
Manuel complet ainsi que les renseignements supplémentaires sont disponibles à l'adresse www.airpatrol.eu/support.

1

Поместите AirPatrol WiFi рядом со своим кондиционером / тепловым насосом и подключите его к электросети. Используйте кнопку Test, чтобы убедиться, что AirPatrol имеет контакт с кондиционером.



2



Скачайте бесплатное приложение из магазина Play Store или App Store.

3

Синхронизируйте AirPatrol WiFi со своим телефоном и следуйте дальнейшим инструкциям на экране.



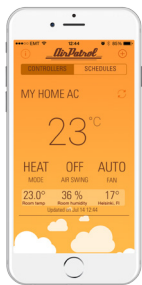
Полное руководство и более подробную информацию найдете на странице www.airpatrol.eu/support.

1

Sijoita AirPatrol WiFi oman ilmastointilaitteesi / ilmalämpöpumpun lähelle ja yhdistä syöttöverkkoon. Paina Test-painiketta ja varmista, että AirPatrol on saanut yhteyden ilmastointilaitteeseen.



2



Lataa ilmainen sovellus Play Storesta tai Apple Storesta.

3

Yhdistä AirPatrol Wifi puhelimeesi ja noudata puhelimesa kuvattuja ohjeita.



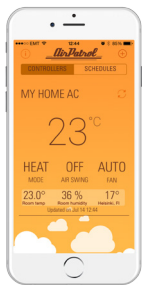
Yksityiskohtaisempi käyttöohje ja lisätiedot ovat saatavissa osoitteessa www.airpatrol.eu/support.

1

Placera AirPatrol WiFi nära din klimatanläggning / luftvärmepump och anslut enheten till ett uttag. Använd Test-knappen för att kontrollera att AirPatrol kan kommunicera med klimatanläggningen.



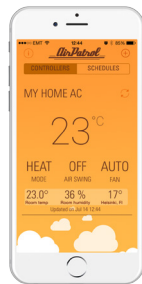
2



Ladda ner gratisappen från Play Store eller App Store.

3

Para ihop AirPatrol WiFi med din telefon och följ vidare instruktioner på telefonen.



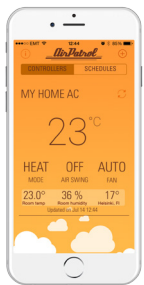
Se utförligare bruksanvisning och mer information på www.airpatrol.eu/support.

1

Plasser AirPatrol WiFi i nærheten av din air conditioner/varmepumpe og koble til strøm. Bruk Test-knapp for å kontrollere at AirPatrol kommuniserer med air condition.



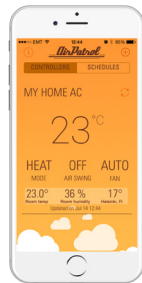
2



Last ned gratis app i Play Store eller App Store.

3

Par AirPatrol WiFi med din telefon og følg etter videre anvisninger i telefonen.



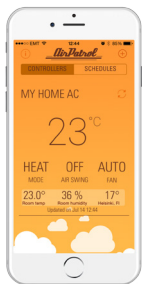
Fullstendig bruksanvisning og tilleggsinformasjon er tilgjengelig på hjemmesiden www.airpatrol.eu/support.

1

Anbring AirPatrol WiFi nær din air conditioner / varmepumpe og slut den til lysnettet. Anvend Test-tasten til at forvisse dig om, at AirPatrol kan kommunikere med air conditioneren.



2



Hent den gratis app fra Play Store / App Store.

3

Forbind AirPatrol WiFi med din telefon og følg den videre vejledning derfra.



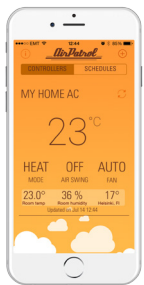
Hele brugsanvisningen og flere oplysninger findes på www.airpatrol.eu/support.

1

Plaats AirPatrol WiFi in de buurt van uw airconditioner / warmtepomp en sluit het aan. Gebruik de Test-knop om te controleren of AirPatrol kan communiceren met de airconditioner.



2



Download de gratis app uit Play Store of App Store.

3

Sluit AirPatrol WiFi aan op uw telefoon en volg de instructies vanaf daar.

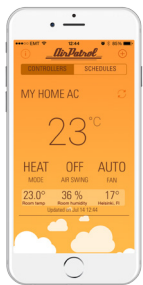


1

Coloca y conecta AirPatrol Wifi AIR CONDITIONER cerca de tu climatizador / bomba de calor. Utiliza el interruptor Test para confirmar que AirPatrol pueda comunicarse con el climatizador.



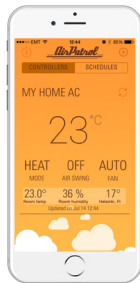
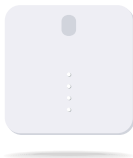
2



Descarga la aplicación gratis desde Play Store / App Store.

3

Conecta AirPatrol Wifi con tu teléfono y sigue las instrucciones allí indicadas.

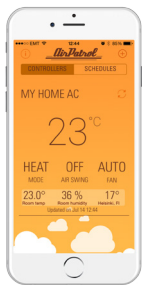


1

Posiziona e collega AirPatrol Wifi vicino al tuo climatizzatore / pompa di calore. Utilizza il tasto Test per confermare che AirPatrol possa comunicare col climatizzatore.



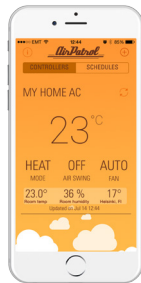
2



Scarica l'app gratuita da Play Store / App Store.

3

Collega AirPatrol col tuo telefono e segui le istruzioni lì.

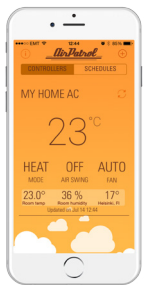


1

Umieść WiFi AirPatrol w pobliżu klimatyzatora / pompy ciepła i podłącz do sieci. Użyj przycisku Test, aby upewnić się, że AirPatrol może komunikować się z klimatyzatorem.



2



Pobierz bezpłatną aplikację ze sklepu Play Store / App Store.

3

Sparuj WiFi AirPatrol ze swoim telefonem i postępuj zgodnie z dalszymi instrukcjami.



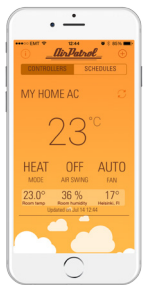
1

Umiestnite modul AirPatrol WiFi do blízkosti klimatizácie / tepelného čerpadla a pripojte ho. Tlačidlom Test skontrolujte, či modul AirPatrol dokáže komunikovať s klimatizáciou.

AIR CONDITIONER



2



Stiahnite si aplikáciu zadarmo z obchodu Play Store / App Store.

3

Spárujte AirPatrol WiFi so svojím telefónom a potom sa riadte zobrazenými pokynmi.



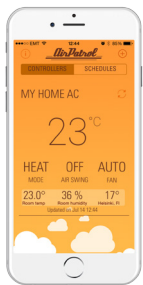
Kompletnú príručku a ďalšie informácie nájdete na www.airpatrol.eu/support.

1

Postavite in priključite AirPatrol WiFi v bližini svoje AC / toplotne črpalke. Uporabite gumb Test in se prepričajte, ali AirPatrol lahko komunicira z AC.



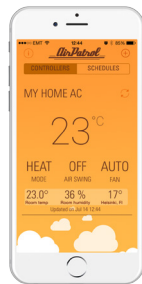
2



Prenesete brezplačno aplikacijo iz Play Store / App Store.

3

Priključite AirPatrol WiFi na telefon in sledite priloženim navodilom.

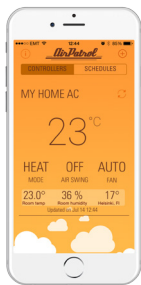


1

Tegye és csatlakoztassa az AirPatrol WiFi modult az adaptív vezérlés/a fűtőköri szivattyú mellett. A Teszt gombbal ellenőrizheti, hogy létrejött-e a kapcsolat az AirPatrol és az adaptív vezérlés között.



2



Töltse le az ingyenes telefonos alkalmazást a Play Store/App Store tárhelyről.

3

Párosítsa az AirPatrol WiFi modult telefonjával és kövesse a megjelenő utasításokat.



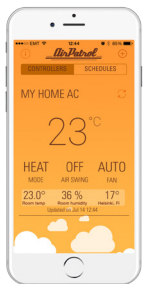
A teljes kézikönyv és további információk megtalálhatók a www.airpatrol.eu/support címen.

1

Umístěte modul AirPatrol WiFi do blízkosti klimatizace / tepelného čerpadla a připojte jej. Tlačítkem Test zkontrolujte, zda modul AirPatrol dokáže komunikovat s klimatizací.



2



Stáhněte si aplikaci zdarma z obchodu Play Store / App Store.

3

Spárujte AirPatrol WiFi se svým telefonem a poté se řiďte zobrazenými pokyny.

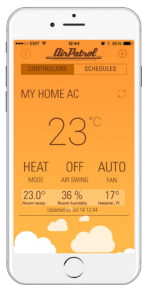


1

Aseta AirPatrol WiFi oma konditsioneer / õhksoojuspumba lähedale ja ühenda voluvõrku. Kasuta Test nuppu veendumaks, et AirPatrol saab konditsioneeriga kontakti.



2



Lae alla tasuta rakendus Play Store või App Store poest.

3

Ühilda AirPatrol WiFi oma telefoniga ja järgi edasisi juhendeid telefonist.

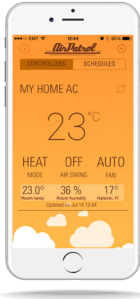


1

AirPatrol kontrolörünüzü klimayı görebilecek bir lokasyonda prize takın. Kontrolörün yanındaki «Test» butonunu kontrolörün klima ile iletişim kurduğundan emin olmak için kullanabilirsiniz.



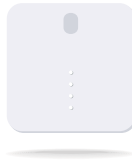
2



Play store / App store'dan uygulamayı indirin.

3

AirPatrol kontrolörünüzü akıllı telefonunuzla eşleştirin ve uygulama üzerinden talimatları izleyin.



Detaylı kılavuz ve daha fazla bilgiye www.airpatrol.eu/support linkinden ulaşabilirsiniz.

AirPatrol
WiFi

**CONTROL YOUR
AIR CONDITIONER
WITH MOBILE!**



**SAVES
MONEY**



**EASY TO
SET UP**



**MAKES LIFE
COMFORTABLE**